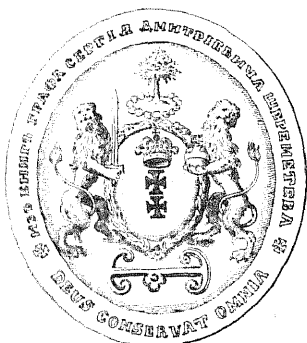




КЛАССЪ VII ПОЛКА IV № 333.

ВОЛОЧАНОВСКАЯ

БИБЛИОТЕКА

ВАСИЛІЯ ВЛАДИМИРОВИЧА,

СЕРГІЯ ВАСИЛЬЕВИЧА

и
БОРИСА СЕРГѢЕВИЧА

ШЕРЕТЕВЫХЪ.

П И С Ь М О
К Н Я З Я
Щ Е Р Б А Т О В А ,

С о ч и н и ш е л я
РОССІЙСКОЙ ИСТОРИИ,
къ одному его пріятелю,
въ

О П Р А В Д А Н І Е

*На нѣкоторыя сокрытыя и яв-
ныя охуленія, учиненныя его
Исторіи отъ Господина Гене-
ралъ - Маіора Болтина, творца
Примѣчаній на Исторію дре-
внія и нынѣшнія Россіи,
Г. Леклерка.*

М О С К В А .

ВЪ Университетской Типографіи,
у Н. Новикова,
1 7 8 9 .

О Д О Б Р Е Н І Е.

По приказанію Императорскаго Московскаго Университета Господь Кураторовъ я читалъ книгу, подъ заглавіемъ: Письмо Князя Щербатова, и не нашелъ въ ней ничего противнаго наставленію, данному мнѣ о разсматриваніи печатаемыхъ въ Университетской Типографіи книгъ; почему она и напечатана быть можетъ. — Коллежскій Совѣтникъ, Красноуфѣцкія Профессоръ и Цензоръ печатаемыхъ въ Университетской Типографіи книгъ,

АНТОНЪ БАРСОВЪ.



ГОСУДАРЬ МОЙ!

Вамъ извѣстно, что хопя уже нѣсколько лѣтъ Исторія Россійская господина Леклерка вышла въ свѣтъ; но какъ я его довольно лично зналъ, то бывъ увѣренъ въ несвѣденіи его Россійскаго языка, въ самомъ его неосмотрительномъ обычаѣ, и въ охотѣ вездѣ излишнее и не принадлежащее къ причинѣ, о которой онъ пишетъ, вмѣщать, яко въ сочиненіи своемъ *Іу великой* показалъ, не любопытствовалъ ее ни видѣть, ни купить, а токмо безъ повелѣнія моего знакомой мнѣ въ Парижѣ Докторъ *Макаръ* чрезъ книгопродавца, который мнѣ высылаетъ изъ Пари-

жа, книги, прошлаго году оную ко
мнѣ прислалъ, велѣвъ ей цѣну и не
дешевую на щепѣхъ пославить мой.
Получа ее по неволѣ, истинно не бо-
лѣе возгорѣлось у меня любопыт-
ства ее прочесть, но она безъ упо-
требленія пролежала нѣсколько мѣ-
сяцовъ; даже какъ полагая ее въ мѣ-
сто, гдѣ ей стоять надлежитъ,
я болѣе, чѣмъ посмолпрѣвъ эстам-
пы, нежели чѣмъ ее читая, и
разкрылъ нѣкоторые Тома, но
потчасъ увидѣвъ нецѣную смѣсь
несправедливыхъ охуленій Россіи,
и лжи, закрылъ сіи книги, и
предалъ ихъ забвенію, чѣмъ
только мѣсто въ библіотекѣ мо-
ей занимали.

Такое мое мнѣніе было о семъ
сочиненіи. но Его Превосходитель-
ство Генералъ-Маіоръ Болшинъ
конечно лучше меня сдѣлалъ; ибо
онъ ее получа, употребилъ трудъ
ее

ее со вниманіемъ прочесть, и сочинить ученѣйшимъ образомъ кришику, подѣ названіемъ: *Примѣчанія на Исторію древнія и нынѣшнія Россіи Г. Деклерка*, которую книгу также я не скоро получилъ: ибо первыя привезенныя въ Москву вскорѣ всѣ были разхвачаны.

Вы первый, Государь мой, прочеши сіе сочиненіе, съ похвалою мнѣ о немъ говорили; и я подлинно по похвалѣ вашей старался скорѣе его достать, и доставши, оставя мои другія упражненія, читалъ его зачалъ. Подлинно, Государь мой, нашелъ я, что хвала ваша сему труду была справедлива; ибо мало я читалъ книгъ, гдѣ бы поlikое ученіе являлось, и гдѣ бы поlikо изысканій о всѣхъ хотя мало схожихъ обстоятельствахъ, о коихъ въ Исторіи Ле-

клерковой поминается, учинено было. Всѣ Писатели разныхъ народовъ, книги забвенныя уже въ свѣтѣ, обычаи наиошдаленнѣйшіе, все въ доказательство и въ оправданіе Россіи приведено. Воистинну не можно сказать, чтобы въ семъ сочиненіи не шма причинъ вмѣщалась, и чтобы хуленія, учиненныя Леклеркомъ Россіи, не на всѣхъ его единоконныхъ и одноземцовъ были съ силою обращены.

Воздавъ такимъ образомъ достойную похвалу ученому Сочинителю, хочу я теперь ошвѣпствовать вамъ первое на ваши вопросы; касательно, что я шольшемно и не обшоятельно о древнемъ произхожденіи Россійскаго народа писалъ? и чего ради я въ Исторіи моей ничего не упомянулъ о Лѣтописи Іоакима Епископа Новгородскаго? а наконецъ

изъ-

изъяснить мое оправданіи и о нѣкоторыхъ крипическихъ примѣчаніяхъ, въ которыхъ хотя въ иныхъ мѣстахъ мое имя и не помянуто, но какъ ша же крипика, которая учинена Леклерку якобы въ несправедливомъ повѣствованіи, упадеши и на меня: понеже я то же писалъ; а въ другихъ, гдѣ и имя мое помянуто.

Я первое и начинаю оправдывать себя, для чего шоль темно и непорядочно писалъ о древнемъ произхожденіи Славенскаго и Россійскаго народовъ. Причина сія шоль глубокая, Писатели шоль неясны, да иъ тому же не имѣя и знаніи въ ученыхъ языкахъ, не осмѣлился я догадки мои за испинны иъ осмѣянію себя предъ ученымъ свѣтомъ представить. А сего ради и разсудилъ за лучшее изъ Писателей (иъ чему наи-

болѣе употребилъ цѣлымъ Собраніемъ ученыхъ Лондонскимъ сочиненную Всеобщую Исторію) выбравъ то, что нашелъ о Скиѣхъ, Сарматѣхъ, Роксолянахъ, Алянахъ, Аварахъ и о другихъ смѣжныхъ, или можетъ статься и единоплеменныхъ народахъ; также, что въ Исторіи Гунновъ господиномъ Гиньемъ, о Печенахъ и Половцахъ писанное нашелъ, оспавляя ученѣйшимъ меня болѣе изысканій дѣлавъ, и сію замѣтную долгою временъ родословную въ ясность приводишь. Скажу же болѣе, что я при начинаніи писанія моей Исторіи многихъ нынѣ сущесивующихъ помощей не имѣаъ. Правда, было у меня краткое руководство къ древней Географіи Ивана Стофенгатена, печатана въ Санктъ - Петербургѣ 1753 года, то, что въ Неспоромѣ

вомъ и другихъ Лѣтописцахъ находится; и Введеніе въ Исторію, господиномъ Тапищевымъ, списокъ; но всѣ сіи сочиненія мнѣ не довольно ясны показались, а паче послѣднее, и шѣмъ наименѣе могло мнѣ послужить, пошому что въ спискѣ многія имена были повреждены, и находились недописки. Но съ того времени многія вспомошествованія для сего многотруднаго изысканія были учинены, яко напечатаніе Россійской Исторіи господиномъ Тапищевымъ, Выписокъ изъ Константина Порфирогенита, Теофила Сагерта Беера, и сочиненіе о разныхъ древнихъ народахъ, обитающихъ въ Россіи, господиномъ Миллеромъ: а ради сравненія въ языкахъ изданная первая Частъ Словаря дву сотъ языковъ. А хотя уже и были